



**ΕΠΙΣΗΜΗ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ
ΤΗΣ ΚΥΠΡΙΑΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ**

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΠΡΩΤΟ

ΝΟΜΟΘΕΣΙΑ - ΜΕΡΟΣ Ι

Αριθμός 4594

Δευτέρα, 20 Μαρτίου 2017

249

Ο ΠΕΡΙ ΤΩΝ ΜΕΤΡΩΝ ΣΥΝΤΟΝΙΣΜΟΥ ΚΑΙ ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑΣ ΜΕΤΑΞΥ ΤΩΝ ΚΡΑΤΩΝ ΜΕΛΩΝ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ
ΕΝΩΣΗΣ ΠΡΟΣ ΔΙΕΥΚΟΛΥΝΣΗ ΠΡΟΞΕΝΙΚΗΣ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ ΓΙΑ ΜΗ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΥΟΜΕΝΟΥΣ
ΠΟΛΙΤΕΣ ΤΗΣ ΕΝΩΣΗΣ ΣΕ ΤΡΙΤΕΣ ΧΩΡΕΣ ΝΟΜΟΣ

ΚΑΤΑΤΑΞΗ ΑΡΘΡΩΝ

ΜΕΡΟΣ Ι

ΕΙΣΑΓΩΓΙΚΕΣ ΚΑΙ ΕΡΜΗΝΕΥΤΙΚΕΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ

1. Συνοπτικός τίτλος.
2. Ερμηνεία.
3. Πεδίο εφαρμογής του παρόντος Νόμου.

ΜΕΡΟΣ ΙΙ

ΓΕΝΙΚΕΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ

4. Προξενική προστασία μη αντιπροσωπευόμενων πολιτών.
5. Ταυτοποίηση.
6. Είδη προξενικής συνδρομής.

ΜΕΡΟΣ ΙΙΙ

ΜΕΤΡΑ ΣΥΝΤΟΝΙΣΜΟΥ ΚΑΙ ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑΣ

7. Μέτρα συντονισμού και συνεργασίας.
8. Ετοιμότητα και συνεργασία για καταστάσεις κρίσης.

ΜΕΡΟΣ ΙV

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΕΣ ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΕΣ

9. Έξοδα προξενικής προστασίας.
10. Απλουστευμένη διαδικασία σε καταστάσεις κρίσης.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙ

Ο περί των Μέτρων Συντονισμού και Συνεργασίας μεταξύ των Κρατών Μελών της Ευρωπαϊκής Ένωσης προς Διευκόλυνση της Προξενικής Προστασίας για μη Αντιπροσωπευόμενους Πολίτες της Ένωσης σε Τρίτες Χώρες Νόμος του 2017 εκδίδεται με δημοσίευση στην Επίσημη Εφημερίδα της Κυπριακής Δημοκρατίας σύμφωνα με το Άρθρο 52 του Συντάγματος.

Αριθμός 27(I) του 2017

ΝΟΜΟΣ ΠΟΥ ΡΥΘΜΙΖΕΙ ΤΟ ΣΥΝΤΟΝΙΣΜΟ ΚΑΙ ΤΗ ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ ΜΕΤΑΞΥ ΤΩΝ ΚΡΑΤΩΝ ΜΕΛΩΝ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ ΠΡΟΣ ΔΙΕΥΚΟΛΥΝΣΗ ΤΗΣ ΠΡΟΞΕΝΙΚΗΣ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ ΓΙΑ ΜΗ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΥΟΜΕΝΟΥΣ ΠΟΛΙΤΕΣ ΤΗΣ ΕΝΩΣΗΣ ΣΕ ΤΡΙΤΕΣ ΧΩΡΕΣ

Προοίμιο.
Επίσημη
Εφημερίδα
της ΕΕ:
L 106,
24.4.2015,
σ. 1.

Για σκοπούς εναρμόνισης με την πράξη της Ευρωπαϊκής Ένωσης με τίτλο «Οδηγία (ΕΕ) 2015/637 του Συμβουλίου της 20ής Απριλίου 2015 περί των μέτρων συντονισμού και συνεργασίας προς διευκόλυνση της προξενικής προστασίας για μη αντιπροσωπευόμενους πολίτες της Ένωσης σε τρίτες χώρες και την κατάργηση της απόφασης 95/553/ΕΚ» ·

Η Βουλή των Αντιπροσώπων ψηφίζει ως ακολούθως:

**ΜΕΡΟΣ Ι
ΕΙΣΑΓΩΓΙΚΕΣ ΚΑΙ ΕΡΜΗΝΕΥΤΙΚΕΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ**

Συνοπτικός
τίτλος.

1. Ο παρών Νόμος θα αναφέρεται ως ο περί των Μέτρων Συντονισμού και Συνεργασίας μεταξύ των Κρατών Μελών της Ευρωπαϊκής Ένωσης προς Διευκόλυνση της Προξενικής Προστασίας για μη Αντιπροσωπευόμενους Πολίτες της Ένωσης σε Τρίτες Χώρες Νόμος του 2017.

Ερμηνεία.

2. Στον παρόντα Νόμο, εκτός αν από το κείμενο προκύπτει διαφορετική έννοια –

«αντιπροσωπείες της Ένωσης» σημαίνει τις αντιπροσωπείες της Ευρωπαϊκής Ένωσης ως μέρος της ΕΥΕΔ σε τρίτες χώρες·

Επίσημη
Εφημερίδα
της Ε.Ε.:
L 168,
6.7.1996,
σ. 4.

«απόφαση 96/409/ΚΕΠΠΑ» σημαίνει την Απόφαση των Αντιπροσώπων των Κυβερνήσεων των κρατών μελών, που συνήλθαν στα πλαίσια του Συμβουλίου της 25ης Ιουνίου 1996 περί θεσπίσεως του προσωρινού ταξιδιωτικού εγγράφου·

«αρμόδιες Αρχές» σημαίνει τις διπλωματικές ή προξενικές Αρχές ή την προϊσταμένη Υπηρεσία αυτών, που είναι το Υπουργείο Εξωτερικών της Κυπριακής Δημοκρατίας·

«διπλωματικές ή προξενικές Αρχές» σημαίνει τις Πρεσβείες και τα Προξενεία της Κυπριακής Δημοκρατίας·

«Επιτροπή» σημαίνει την Επιτροπή της Ευρωπαϊκής Ένωσης·

«ΕΥΕΔ» σημαίνει την Ευρωπαϊκή Υπηρεσία Εξωτερικής Δράσης·

«κράτος μέλος» σημαίνει κράτος μέλος της Ευρωπαϊκής Ένωσης·

«μη αντιπροσωπευόμενος πολίτης» σημαίνει κάθε πολίτη που έχει την ιθαγένεια του κράτους μέλους το οποίο δεν αντιπροσωπεύεται σε τρίτη χώρα από πρεσβεία, προξενείο ή επίτιμο πρόξενο·

«τρίτη χώρα» σημαίνει χώρα η οποία δεν είναι μέλος της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Πεδίο
εφαρμογής
του παρόντος
Νόμου.

3. Ο παρών Νόμος εφαρμόζεται σε περιπτώσεις, όπου διπλωματική ή προξενική Αρχή σε τρίτη χώρα, κληθεί να παράσχει προξενική προστασία σε πολίτη κράτους μέλους, το οποίο δεν αντιπροσωπεύεται από πρεσβεία, προξενείο ή επίτιμο προξενείο εξουσιοδοτημένο να παράσχει προξενική προστασία.

ΜΕΡΟΣ II
ΓΕΝΙΚΕΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ

Προξενική
προστασία μη
αντιπροσω-
σωπευόμενων
πολιτών.

4.-(1) Οι διπλωματικές ή προξενικές Αρχές παρέχουν προξενική προστασία σε μη αντιπροσω-
σωπευόμενους πολίτες υπό τους ίδιους όρους όπως και για τους δικούς της υπηκόους.

(2) Οι διπλωματικές ή προξενικές Αρχές μπορούν να ζητήσουν από το κράτος μέλος από το οποίο
ο μη αντιπροσωπευόμενος Κύπριος πολίτης έχει ζητήσει ή έχει λάβει προξενική προστασία, να
παραπέμψει την αίτηση ή την υπόθεσή του, σ' αυτές, προκειμένου να αναλάβουν την παροχή
προξενικής προστασίας σύμφωνα με το εθνικό τους δίκαιο ή την πρακτική.

(3) Οι διπλωματικές και προξενικές Αρχές δεν έχουν υποχρέωση παροχής προστασίας σε μη
αντιπροσωπευόμενο πολίτη κράτους μέλους, μόλις το κράτος μέλος ιθαγένειάς του επιβεβαιώσει ότι
του παρέχει προξενική προστασία.

(4) Οι διπλωματικές και προξενικές Αρχές παρέχουν προξενική προστασία στα μέλη της οικογέ-
νειας μη αντιπροσωπευόμενου πολίτη που δεν είναι οι ίδιοι πολίτες της Ευρωπαϊκής Ένωσης και τον
συνοδεύουν σε τρίτη χώρα, στον ίδιο βαθμό και με τους ίδιους όρους που παρέχονται στα μέλη της
οικογένειας πολίτη της Ευρωπαϊκής Ένωσης, σύμφωνα με το εθνικό δίκαιο ή την πρακτική.

(5)(α) Οι μη αντιπροσωπευόμενοι πολίτες έχουν το δικαίωμα να ζητήσουν προστασία από τις
διπλωματικές ή προξενικές Αρχές.

(β) Άνευ επηρεασμού των διατάξεων του εδαφίου (1), οι αρμόδιες Αρχές μπορούν να αντιπρο-
σωπεύουν ή να αντιπροσωπεύονται από τις αρμόδιες Αρχές άλλου κράτους μέλους σε μόνιμη βάση
και οι διπλωματικές και προξενικές Αρχές μπορούν να ρυθμίζουν την πρακτική με άλλα κράτη μέλη
για τον επιμερισμό των ευθυνών όσον αφορά την παροχή προξενικής προστασίας σε μη αντιπροσω-
πευόμενους πολίτες. Οι αρμόδιες Αρχές κοινοποιούν στην Επιτροπή και στην ΕΥΕΔ τις εν λόγω
ρυθμίσεις, οι οποίες δημοσιοποιούνται από την Ευρωπαϊκή Ένωση και τις αρμόδιες Αρχές των
κρατών μελών.

(γ) Στις περιπτώσεις στις οποίες έχει συναφθεί πρακτική, όπως προβλέπεται στις διατάξεις της
παραγράφου (β), οι διπλωματικές ή προξενικές Αρχές, από τις οποίες ο μη αντιπροσωπευόμενος
πολίτης ζητά προξενική προστασία και οι οποίες δεν έχουν ορισθεί ως αρμόδιες Αρχές σύμφωνα με
την πρακτική διασφαλίζουν ότι η αίτηση του μη αντιπροσωπευόμενου πολίτη παραπέμπεται στην
αρμόδια διπλωματική ή προξενική Αρχή, εκτός εάν κατά τον τρόπο αυτό θα διακυβευόταν η
προξενική προστασία, ιδίως όταν ο επείγων χαρακτήρας ενός ζητήματος απαιτεί άμεση δράση από
τις διπλωματικές ή προξενικές Αρχές, στις οποίες έχει υποβληθεί η αίτηση.

Ταυτοποίηση.

5.-(1) Οι αιτούντες προξενική προστασία αποδεικνύουν ότι είναι πολίτες της Ευρωπαϊκής Ένωσης
με την προσκόμιση των διαβατηρίων τους ή των δελτίων ταυτότητάς τους.

(2) Εάν ο πολίτης της Ευρωπαϊκής Ένωσης δεν δύναται να προσκομίσει έγκυρο διαβατήριο ή
δελτίο ταυτότητας, η ιθαγένεια μπορεί να αποδειχθεί με κάθε άλλο τρόπο, μεταξύ άλλων, μέσω
επαλήθευσης με τις διπλωματικές ή προξενικές Αρχές του κράτους μέλους του οποίου ο αιτών
ισχυρίζεται ότι είναι υπήκοος.

(3) Όσον αφορά τα μέλη της οικογένειας που αναφέρονται στις διατάξεις του εδαφίου (4) του
άρθρου 4, η ταυτότητα και η ύπαρξη οικογενειακών δεσμών μπορεί να αποδειχθεί με κάθε μέσο,
μεταξύ άλλων, μέσω επαλήθευσης από τις διπλωματικές ή προξενικές Αρχές με τις διπλωματικές ή
προξενικές Αρχές του κράτους μέλους ιθαγένειας του πολίτη που αναφέρεται στις διατάξεις του
εδαφίου (1).

Είδη
προξενικής
συνδρομής.

6. Η προξενική προστασία που αναφέρεται στις διατάξεις του άρθρου 4 μπορεί να περιλαμβάνει
προξενική συνδρομή, μεταξύ άλλων, στις ακόλουθες περιπτώσεις:

- (α) Σύλληψης ή κράτησης·
- (β) διάπραξης αδικήματος με θύμα πολίτη της Ευρωπαϊκής Ένωσης·
- (γ) σοβαρού ατυχήματος ή σοβαρής ασθένειας·
- (δ) θανάτου·

- (ε) βοήθειας και επαναπατρισμού σε περίπτωση έκτακτης ανάγκης·
- (στ) ανάγκης έκδοσης προσωρινών ταξιδιωτικών εγγράφων, όπως προβλέπεται στην απόφαση 96/409/ΚΕΠΠΑ.

ΜΕΡΟΣ ΙΙΙ ΜΕΤΡΑ ΣΥΝΤΟΝΙΣΜΟΥ ΚΑΙ ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑΣ

Μέτρα
συντονισμού
και
συνεργασίας.

7.-(1) Οι διπλωματικές και προξενικές Αρχές συνεργάζονται στενά και συντονίζονται με τις αρμόδιες Αρχές των υπολοίπων κρατών μελών και με την Ευρωπαϊκή Ένωση για να διασφαλίσουν την προστασία μη αντιπροσωπευόμενων πολιτών, σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 4.

(2)(α) Όταν οι διπλωματικές ή προξενικές Αρχές παραλαμβάνουν αίτηση για προξενική προστασία από πρόσωπο που ισχυρίζεται ότι είναι μη αντιπροσωπευόμενος πολίτης ή πληροφορούνται σχετικά με μεμονωμένη κατάσταση έκτακτης ανάγκης, όπως αναφέρεται στις διατάξεις του άρθρου 6, η οποία αφορά μη αντιπροσωπευόμενο πολίτη, συμβουλευόμαστε αμέσως το Υπουργείο Εξωτερικών του κράτους μέλους του οποίου το πρόσωπο ισχυρίζεται ότι είναι υπήκοος ή, κατά περίπτωση, την αρμόδια πρεσβεία ή το προξενείο του εν λόγω κράτους μέλους και του παρέχουν όλες τις σχετικές πληροφορίες που διαθέτουν, μεταξύ άλλων, για τα στοιχεία της ταυτότητας του ενδιαφερομένου προσώπου, για τα πιθανά έξοδα της προξενικής προστασίας και τα μέλη της οικογένειας στα οποία μπορεί να χρειαστεί να παρασχεθεί προξενική προστασία.

(β) Εκτός από τις εξαιρετικά επείγουσες περιπτώσεις, η διαβούλευση αυτή πραγματοποιείται πριν από την παροχή προξενικής συνδρομής και οι διπλωματικές και προξενικές Αρχές διευκολύνουν την ανταλλαγή πληροφοριών μεταξύ του πολίτη που έχει αποταθεί με αίτησή του και των Αρχών του κράτους μέλους του οποίου την υπηκοότητα έχει ο μη αντιπροσωπευόμενος πολίτης.

(3) Εάν ζητηθεί από τις αρμόδιες Αρχές άλλου κράτους μέλους οι αρμόδιες Αρχές παρέχουν τις σχετικές πληροφορίες για τη συγκεκριμένη υπόθεση και είναι επίσης υπεύθυνες για κάθε αναγκαία επαφή με τα μέλη της οικογένειας ή άλλα σχετικά πρόσωπα και Αρχές.

(4) Οι αρμόδιες Αρχές κοινοποιούν στην ΕΥΕΔ μέσω του ασφαλούς διαδικτυακού τους τόπου το σχετικό σημείο επαφής ή τα σχετικά σημεία επαφής στο Υπουργείο Εξωτερικών.

Ετοιμότητα και
συνεργασία για
καταστάσεις
κρίσης.

8.-(1) Οι διπλωματικές ή προξενικές Αρχές συμμετέχουν σε τοπικό επίπεδο στο συντονισμό σχεδίων έκτακτης ανάγκης μαζί με τις αρμόδιες Αρχές των άλλων κρατών μελών και την τοπική αντιπροσωπεία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, ώστε να διασφαλίζεται πλήρης συνδρομή στους μη αντιπροσωπευόμενους πολίτες, σε περίπτωση κρίσης.

(2) Σε περίπτωση κρίσης, οι αρμόδιες Αρχές συνεργάζονται στενά με τις αρμόδιες Αρχές των υπολοίπων κρατών μελών για να διασφαλίσουν αποτελεσματική συνδρομή στους μη αντιπροσωπευόμενους πολίτες, ενημερώνονται εγκαίρως για τις διαθέσιμες δυνατότητες απομάκρυνσης και αιτούνται υποστήριξης από ομάδες παρέμβασης στο επίπεδο της Ευρωπαϊκής Ένωσης, μεταξύ άλλων και από προξενικούς εμπειρογνώμονες.

(3) Όταν οι αρμόδιες Αρχές συντονίζουν ή αποτελούν μέρος των κρατών μελών που συντονίζουν τη συνδρομή αναλαμβάνουν και το συντονισμό οποιασδήποτε βοήθειας που παρέχεται στους μη αντιπροσωπευόμενους πολίτες, με την στήριξη των άλλων ενδιαφερομένων κρατών μελών, της αντιπροσωπείας της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κεντρικών γραφείων της ΕΥΕΔ. Στις περιπτώσεις όπου οι αρμόδιες Αρχές της Κυπριακής Δημοκρατίας δεν αποτελούν μέρος των κρατών μελών που συντονίζουν τη συνδρομή, παρέχουν όλες τις σχετικές πληροφορίες για τους μη αντιπροσωπευόμενους πολίτες, οι οποίοι είναι παρόντες σε μια κατάσταση κρίσης.

(4) Όταν οι αρμόδιες Αρχές συντονίζουν ή αποτελούν μέρος των κρατών μελών που συντονίζουν τη συνδρομή για μη αντιπροσωπευόμενους πολίτες, μπορούν να ζητήσουν, κατά περίπτωση, στήριξη από μηχανισμούς, όπως είναι οι δομές διαχείρισης κρίσης της ΕΥΕΔ και ο μηχανισμός πολιτικής προστασίας της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

ΜΕΡΟΣ IV
ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΕΣ ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΕΣ

Έξοδα
προξενικής
προστασίας.
Παράρτημα I.

9.-(1) Οι μη αντιπροσωπευόμενοι Κύπριοι πολίτες αναλαμβάνουν την υποχρέωση να επιστρέψουν στις αρμόδιες Αρχές, εντός τριών (3) μηνών, τα έξοδα της προξενικής προστασίας, χρησιμοποιώντας το έντυπο που παρατίθεται στο Παράρτημα I.

Παράρτημα II.

(2) Οι αρμόδιες Αρχές στην περίπτωση που παρέχουν προξενική προστασία μπορούν να ζητήσουν την επιστροφή των εξόδων που αναφέρονται στις διατάξεις του εδαφίου (1) από το κράτος μέλος της ιθαγένειας του μη αντιπροσωπευόμενου πολίτη, χρησιμοποιώντας το έντυπο που παρατίθεται στο Παράρτημα II.

(3) Στις περιπτώσεις που άλλο κράτος μέλος παρέχει προξενική προστασία σε κύπριο πολίτη, η Κυπριακή Δημοκρατία οφείλει εντός εύλογης προθεσμίας, που δεν υπερβαίνει τους δώδεκα (12) μήνες, αν και εφόσον της ζητηθεί, να επιστρέφει στο κράτος μέλος που παρείχε την προξενική προστασία τα έξοδα που κατέβαλε.

(4) Όταν η προξενική προστασία που παρέχεται σε μη αντιπροσωπευόμενο πολίτη από τις αρμόδιες Αρχές σε περίπτωση σύλληψης ή κράτησής του συνεπάγεται ασυνήθιστα υψηλά αλλά απαραίτητα και δικαιολογημένα έξοδα ταξιδιού, διαμονής ή μετάφρασης για τις διπλωματικές ή προξενικές Αρχές, οι αρμόδιες Αρχές μπορούν να ζητήσουν επιστροφή των εξόδων αυτών από το κράτος μέλος ιθαγένειας του μη αντιπροσωπευόμενου πολίτη, εντός εύλογης προθεσμίας που δεν υπερβαίνει τους δώδεκα (12) μήνες.

Απλουστευμένη
διαδικασία σε
καταστάσεις
κρίσης.

10.-(1) Σε καταστάσεις κρίσης, οι αρμόδιες Αρχές στην περίπτωση που παρέχουν προξενική συνδρομή υποβάλλουν τυχόν αιτήσεις τους για επιστροφή εξόδων για οποιαδήποτε στήριξη που παρασχέθηκε σε μη αντιπροσωπευόμενο πολίτη στο Υπουργείο Εξωτερικών του κράτους μέλους της ιθαγένειας του μη αντιπροσωπευόμενου πολίτη, ακόμα και εάν ο μη αντιπροσωπευόμενος πολίτης δεν έχει υπογράψει ανάληψη υποχρέωσης επιστροφής εξόδων σύμφωνα με τις διατάξεις του εδαφίου (1) του άρθρου 9. Στις περιπτώσεις όπου ο μη αντιπροσωπευόμενος πολίτης είναι Κύπριος, αυτό δεν εμποδίζει τις αρμόδιες Αρχές να επιδιώξουν την επιστροφή εξόδων από το συγκεκριμένο πολίτη με βάση τους κανόνες του εθνικού δικαίου της Κυπριακής Δημοκρατίας.

(2) Οι αρμόδιες Αρχές μπορούν να ζητήσουν από το κράτος μέλος του μη αντιπροσωπευόμενου πολίτη να επιστρέψει τα έξοδα κατ' αναλογία, διαιρώντας τη συνολική αξία των πραγματικών δαπανών με τον αριθμό των πολιτών που έτυχαν προξενικής συνδρομής.

(3) Όταν οι αρμόδιες Αρχές έχουν στηριχθεί οικονομικά μέσω προξενικής συνδρομής από τον μηχανισμό πολιτικής προστασίας της Ευρωπαϊκής Ένωσης, οποιαδήποτε συνεισφορά του κράτους μέλους της ιθαγένειας του μη αντιπροσωπευόμενου πολίτη καθορίζεται, μετά την αφαίρεση της συνεισφοράς της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι

[Άρθρο 9(1)]

Α. Κοινό έντυπο για την ανάληψη της υποχρέωσης επιστροφής των εξόδων της προξενικής προστασίας σε περίπτωση χρηματικής βοήθειας

ΑΝΑΛΗΨΗ ΥΠΟΧΡΕΩΣΗΣ ΕΠΙΣΤΡΟΦΗΣ ΤΩΝ ΕΞΟΔΩΝ ΤΗΣ ΠΡΟΞΕΝΙΚΗΣ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ - (ΧΡΗΜΑΤΙΚΗ ΒΟΗΘΕΙΑ)

Ο/Η (κ./κα) (ονοματεπώνυμο με κεφαλαία)

.....
 κάτοχος του υπ' αριθ. διαβατηρίου που εκδόθηκε στ

με το παρόν αναγνωρίζω ότι έλαβα από την Πρεσβεία/το Προξενείο τ.....
 στις

το ποσόως προκαταβολή για το σκοπό

..... (περιλαμβανομένου τυχόν επιβεβλημένου τέλους)

και/ή αναλαμβάνω την υποχρέωση και υπόσχομαι να επιστρέψω κατόπιν αίτησης στο Υπουργείο Εξωτερικών/στην κυβέρνηση τ ... [κράτος μέλος ιθαγένειας]

.....σύμφωνα με το εθνικό δίκαιο του εν λόγω κράτους μέλους το ισοδύναμο του εν λόγω ποσού ή το ισοδύναμο όλων των εξόδων που καταβλήθηκαν για λογαριασμό μου ή προκαταβλήθηκαν σε μένα, περιλαμβανομένων των εξόδων για το μέλος ή τα μέλη της οικογένειάς μου, σε (νόμισμα)με τη συναλλαγματική ισοτιμία που ίσχυε κατά την ημερομηνία της παροχής προκαταβολής ή της καταβολής των εξόδων.

Η διεύθυνσή μου (¹) (με κεφαλαία) (χώρα)

είναι:

.....

.....

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ ΥΠΟΓΡΑΦΗ

Β. Κοινό έντυπο για την ανάληψη υποχρέωσης επιστροφής εξόδων της προξενικής προστασίας σε περίπτωση επαναπατρισμού

ΑΝΑΛΗΨΗ ΤΗΣ ΥΠΟΧΡΕΩΣΗΣ ΕΠΙΣΤΡΟΦΗΣ ΤΩΝ ΕΞΟΔΩΝ ΤΗΣ ΠΡΟΞΕΝΙΚΗΣ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ - (ΕΠΑΝΑΠΑΤΡΙΣΜΟΣ)

Ο/Η (κ./κα) (ονοματεπώνυμο με κεφαλαία)

.....
 που γεννήθηκε στ ... (πόλη)της (χώρας)
 στις (ημερομηνία)κάτοχος του υπ' αριθ. διαβατηρίου
 που εκδόθηκε στστις
 και της υπ' αριθ. ταυτότητας και της υπ' αριθ. Κοινωνικής
 ασφάλισης και αρμόδια αρχή (ανάλογα με την περίπτωση/εφόσον είναι σχετικό)
 αναλαμβάνω με το παρόν την υποχρέωση να
 επιστρέψω κατόπιν αίτησης της κυβέρνησης τ
 σύμφωνα με το εθνικό δίκαιο του εν λόγω κράτους μέλους το ισοδύναμο όλων των εξόδων
 που καταβλήθηκαν για λογαριασμό μου ή προκαταβλήθηκαν σε μένα από τον προξενικό
 υπάλληλο τ κυβέρνησης σ
 προς το σκοπό ή σε συνάρτηση με τον επαναπατρισμό σ
 εμού του ιδίου και των μελών της οικογένειάς μου που με συνοδεύουν, και να καταβάλω
 όλα τα δέοντα προξενικά τέλη όσον αφορά τον επαναπατρισμό.

Αυτά είναι:

- i) ⁽²⁾ Εισιτήρια
 Διαβίωση
 Διάφορα έξοδα
 ΜΕΙΟΝ τη δική μου συνεισφορά
 ΠΡΟΞΕΝΙΚΑ ΤΕΛΗ:
 Τέλος επαναπατρισμού
 Τέλος υπηρεσίας
 Τέλη διαβατηρίου/έκτακτης ανάγκης
 (... ώρες με ... ανά ώρα ...)

- ii) ⁽²⁾ Όλα τα ποσά που καταβάλλονται για λογαριασμό μου για τον επαναπατρισμό ή σε
 σχέση με αυτόν, εμού του ιδίου και των μελών της οικογένειάς μου που με
 συνοδεύουν, τα οποία δεν μπορούν να καθοριστούν κατά το χρόνο υπογραφής της
 παρούσας ανάληψης υποχρέωσης από εμένα.

Η διεύθυνσή μου ⁽³⁾ (με κεφαλαία) (χώρα)
 είναι:.....

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ ΥΠΟΓΡΑΦΗ

⁽¹⁾ Εάν δεν έχετε μόνιμη διεύθυνση, παρακαλείστε να υποδείξετε μια διεύθυνση επικοινωνίας.

⁽²⁾ Διαγράφεται η περιττή ένδειξη: Ο προξενικός υπάλληλος και ο αιτών θα πρέπει να μονογράψουν στο περιθώριο κάθε διαγραφής.

⁽³⁾ Εάν δεν έχετε μόνιμη διεύθυνση, παρακαλείστε να υποδείξετε μια διεύθυνση επικοινωνίας.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙ

[Άρθρο 9(2)]

Έντυπο αίτησης επιστροφής εξόδων**ΑΙΤΗΣΗ ΕΠΙΣΤΡΟΦΗΣ ΕΞΟΔΩΝ (άρθρο 14 παράγραφοι 2 και 3 της οδηγίας (ΕΕ) 2015/637)**

1. Πρεσβεία ή προξενείο αιτούντος κράτους μέλους
2. Αρμόδια πρεσβεία ή προξενείο ή Υπουργείο Εξωτερικών του κράτους μέλους της υπηκοότητας του πολίτη στον οποίο παρασχέθηκε συνδρομή
3. Προσδιορισμός του γεγονότος
(ημερομηνία, τόπος)
4. Δεδομένα του πολίτη ή των πολιτών στους οποίους παρασχέθηκε συνδρομή (να επισυναφθούν χωριστά)

Όνοματεπώνυμο	Τόπος και ημερομηνία γέννησης	Όνομασία και αριθμός του ταξιδιωτικού εγγράφου	Είδος παρασχεθείσας συνδρομής	Έξοδα

5. Συνολικά έξοδα
6. Τραπεζικός λογαριασμός για την επιστροφή των εξόδων
7. Επισυνάπτεται: ανάληψη υποχρέωσης επιστροφής των εξόδων (κατά περίπτωση).